

Un regard à la hauteur des enfants

FILMARcito est la section jeune public du Festival FILMAR en Amérique Latina.

Elle présente aux cinéphiles en herbe des œuvres magiques et éducatives du vaste continent latino-américain.

L'occasion pour les enfants de laisser libre cours à leur imagination et de réfléchir à leur rapport au monde.

FILMARcito se déroule dans le respect des mesures sanitaires en vigueur dans les différents lieux.

Les projections sont gratuites sauf au Grütli, au BIO et à CinéVersoix où les billets sont vendus à leurs prix habituels.

Inscriptions obligatoires

CERN → <http://voisins.cern/fr/events>

Bernex → tél. 022 850 92 92

→ e-mail info@bernex.ch

Vernier → tél. 022 306 07 80

→ e-mail scc@vernier.ch

Veyrier → tél. 022 784 13 28

→ e-mail cl.veyrier@fase.ch



Dès 4 ans | 40'

À fleur de peau

Des enfants racontent à la première personne leurs rêves, leurs émotions et leurs expériences sur l'amour, la famille ou l'environnement dans des scènes tirées de leur vie quotidienne, qui mélangent animation et fantaisie.

Dix microdocumentaires extraits de trois séries télévisées colombiennes et uruguayennes ayant gagné plusieurs prix dans des festivals internationaux.

Série de courts-métrages

La explicación de Marcos	2'03
---------------------------------	------

Alvaro Adib

Uruguay 2019

Voice-over en français

Documentaire

Emoticones	33'40
-------------------	-------

María Cristina Lopez
et Carolina Montes

Colombie 2017

Voice-over en français

Documentaire

Las crónicas infantiles	4'54
--------------------------------	------

Miguel Otálora et Nina Valenzuela

Colombie 2014

Voice-over en français

Docu-fiction

Dès 4 ans | 68'

La historia increíble del niño piedra

Une aventure dans le monde des 5 sens.

Les enfants pourront devenir les protagonistes du film, en chantant des chansons simples en espagnol, et aider à sauver l'enfant de pierre.

Long-métrage

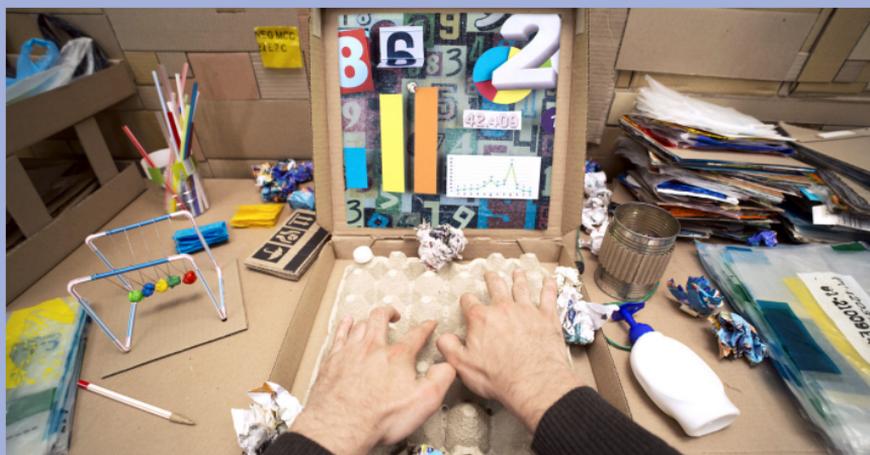
Jaime Romandía et Nadia González

Mexique

2015

Voice-over en français

Animation



Dès 6 ans | 48'

Trop de choses

Qu'est-ce que tu vois autour de toi? Des objets, des jouets, des ustensiles, des engins. Plein de choses qui nous entourent, de toutes les couleurs et de toutes les formes. Sont-elles utiles ou inutiles? Ce qu'elles ont en commun, c'est qu'elles n'ont pas de ressenti. Elles ne saisissent pas l'environnement.

Des artistes et des scientifiques explorent des manières de les rendre autonomes. C'est nous, les êtres humains, qui leur donnons un sens et une valeur.

Série de courts-métrages

El intronauta 15'

José Arboleda

Colombie 2020

Sans dialogues

Animation

Juan Viento 4'20

Carlos Farina

Argentine 2020

Sans dialogues

Animation

Cascarita 4'14

Jim Barrera

Mexique 2020

Sans dialogues

Animation

El tamaño de las cosas 12'

Carlos Felipe Montoya

Colombie 2019

Voice-over en français

Fiction

Lea Salvaje 9'13

María Teresa Salcedo Montero

Colombie 2020

Voice-over en français

Animation

FILMARcitéo Itinerante



Février – Juin 2022 filmar.ch



Dès 6 ans | 51'

Exploits

« On ne pourra jamais cesser de rêver. Le rêve est la nourriture de l'âme, comme les aliments sont la nourriture du corps ».

Vivi, Hernán, Amani, María Camila racontent leurs exploits, motivés par des rencontres avec des artistes, par leurs croyances religieuses ou encore par l'amour de leurs proches.

Le génie de la lampe d'Aladin est difficile à trouver, mais rien ne nous empêche de faire un vœu. Il paraît que parfois, on peut avoir des surprises...

Série de courts-métrages

O Vêu de Amani 15'

Renata Diniz

Brésil 2020

Voice-over en français

Docu-fiction

Vivi Lobo e o Quarto Mágico 13'

Isabelle Santos

Brésil 2019

Voice-over en français

Animation

El niño y la montaña 11'32

Santiago Aguilera
et Gabriel Monreal

Chili 2020

Voice-over en français

Animation

El regalo de María Camila 12'

Andrés Molano Moncada

Colombie 2019

Voice-over en français

Docu-fiction



Dès 6 ans | 44'

Contes exoplanétaires

Est-ce que la vie est présente dans l'univers ? Et si oui, sous quelle forme ? Sera-t-il possible d'envisager un jour un voyage interstellaire ? Utopies et imaginaires de l'inconnu, voilà des films pour une réflexion sur la vie et l'avenir des terrien-ne-s. Des courts-métrages réalisés par des cinéastes de Bolivie, Argentine, Mexique, Pérou et Chili racontent des histoires insolites, sensibles et drôles à partir d'une conscience d'un au-delà infini.

Série de courts-métrages

Historias contaminadas al azar n° 5 2'

Denis Chapon

Bolivie 2014

Sans dialogues

Animation

Viaje a marte 16'

Juan Pablo Zaramella

Argentine 2005

Voice-over en français

Animation

Bendito machine 6 « Carry On » 14'

Jossie Malis

Pérou/Chili 2018

Voice-over en français

Animation

Polvo de estrellas 14'

Aldo Sotelo Lázaro

Mexique 2017

Voice-over en français

Doc



Dès 6 ans | 55'

La terre entre mes mains

Nous avons l'habitude d'avoir tout ce dont nous avons envie mais les ressources de la planète s'épuisent. Et si on modifiait notre comportement quotidien ? Cela pourrait faire la différence et contribuer à préserver l'environnement.

Série de courts-métrages

Quma y las bestias	11'
Iván Stur et Javier I. Luna Crook	
Argentine 2019	
Sans dialogues	
Animation	
Dulce	10'
Guille Isa et Angello Faccini	
Colombie 2018	
<i>Voice-over</i> en français	
Doc	
Nosotros	7'
María Paulina Ponce	
Colombie 2018	
Sans dialogues	
Animation	
La pócima	6'36
Gabriela Martínez Garza	
Mexique 2019	
<i>Voice-over</i> en français	
Animation	
Esta lana es mía	8'
Dullio Gatti	
Argentine 2018	
Sans dialogues	
Animation	
Carrizos	12'
Dinazar Urbina	
Mexique 2017	
<i>Voice-over</i> en français	
Fiction	

Grille horaire FILMARCITO Itinerante 2022

Me 02.02	La historia increíble del niño piedra	15h00	Galerie de la Champagne	Rue de Bernex 313	1233	Bernex
Me 09.02	La terre entre mes mains	15h00	La Julienne	Rte de Saint Julien 116	1228	Plan-les-Ouates
Me 23.02	À fleur de peau	15h00	École des Ranches	Rue du Village 50	1214	Vernier
Me 02.03	Trop de choses	15h00	Galerie de la Champagne	Rue de Bernex 313	1233	Bernex
Me 09.03	La terre entre mes mains	15h00	École des Ranches	Rue du Village 50	1214	Vernier
Sa 12.03	La historia increíble del niño piedra	14h30	Salle communale	Rte de Veyrier 265	1255	Veyrier
Me 16.03	À fleur de peau	15h00	La Julienne	Rte de Saint Julien 116	1228	Plan-les-Ouates
Me 30.03	Contes exoplanétaires	15h00	CERN-Globe	Eplanade des Particules 1	1217	Meyrin
Me 06.04	À fleur de peau	15h00	Galerie de la Champagne	Rue de Bernex 313	1233	Bernex
Me 13.04	Trop de choses	15h00	La Julienne	Rte de Saint Julien 116	1228	Plan-les-Ouates
Me 27.04	Contes exoplanétaires	15h00	École des Ranches	Rue du Village 50	1214	Vernier
Me 04.05	La terre entre mes mains	15h00	Galerie de la Champagne	Rue de Bernex 313	1233	Bernex
Me 11.05	Exploits	15h00	École des Ranches	Rue du Village 50	1214	Vernier
Ve 13.05	Trop de choses	16h40	Ciné-Versoix	Ch. des Colombières 4	1290	Versoix
Me 18.05	Contes exoplanétaires	15h00	La Julienne	Rte de Saint Julien 116	1228	Plan-les-Ouates
Di 22.05	Exploits	15h00	Cinémas du Grütli	Rue Général Dufour 16	1204	Genève
Di 29.05	Exploits	15h00	Cinémas du Grütli	Rue Général Dufour 16	1204	Genève
Ve 10.06	Exploits	16h40	Ciné-Versoix	Ch. des Colombières 4	1290	Versoix
Me 15.06	Contes exoplanétaires	17h00	Service d'action citoyenne	Rue des Evaux 2	1213	Onex
Ve 25.06	La terre entre mes mains	10h30	Cinéma BIO	Rue Saint-Joseph 47	1227	Carouge